



Fournitures scolaires individuelles / *Materiale scolastico richiesto*

CM1 - Rentrée scolaire 2022 - 2023

Veuillez indiquer le nom de votre enfant sur tout le matériel, les manuels et les livres de lecture.

Préparez le classeur avec : 1 paquet d'intercalaires.

Le matériel sera à renouveler durant toute l'année scolaire.

Les livres de lecture devront être apportés à l'école le jour de la rentrée. L'ISBN permet d'avoir la même version pour tous les élèves.

Merci de veiller à ce que les enfants ne les lisent pas avant pour qu'ils aient le plaisir de la découverte en classe.

Vi preghiamo di indicare il nome di vostro/a figlio/a su tutto il materiale, i manuali e i libri di lettura.

Vi preghiamo di preparare il quadernone ad anelli mettendo al loro interno: 1 pacchetto di divisori.

Il materiale sarà da integrare nel corso dell'anno scolastico.

I libri di lettura dovranno essere portati fin dal primo giorno di scuola. Vi chiediamo di vigilare che i bambini non li leggano prima per lasciare loro il piacere della scoperta in classe.

Matériel individuel / *Materiale richiesto*

- 1 cartable avec bretelles / *1 cartella con bretelle*
- 1 cahier de brouillon (format A5, 96 pages, petits carreaux 5 mm) / *1 quaderno (formato A5, 96 pag., quadrati 5 mm)*
- 1 porte-vue, **noir** (minimum 50 pochettes) / *1 portalistini, **nero** (minimo 50 pochettes)*
- 1 ardoise *Velleda* + feutres ardoise / *1 lavagnetta bianca + pennarello*
- 1 cahier de texte ou agenda / *1 diario*
- 1 paquet d'intercalaires, **en carton, 12 touches** 21x29,7 cm / *1 pacchetto di divisori, **in cartone, 12 divisori** 21x29,7 cm*
- 1 chemise à élastique **orange** avec rabats pour feuilles 21x29,7 cm / *1 cartellina ad elastici **arancione***
- 1 trieur-chemise pour feuilles 21x29,7 cm (6 compartiments) / *1 raccoglitore a scomparti per fogli 21x29,7 cm (6 scomparti)*
- 1 trousse / *1 astuccio*
- 1 stylo à encre + effaceur + cartouches bleues ou noires / *1 penna stilografica + penna per cancellare + cartucce blu o nere*
- 4 stylos-à bille à pointe fine : rouge, bleu, vert, noir (ou Bic 4 couleurs) / *4 penne biro punta fine: rosso, blu, verde, nero (o Bic 4 colori)*
- 1 gomme blanche / *1 gomma bianche*
- 2 crayons à papier + taille-crayon à réservoir / *2 matite + temperamatita con serbatoio*
- 1 boîte de crayons de couleurs / *1 scatola di matite colorate*
- 1 boîte de feutres fins / *1 scatola di pennarelli punta fine*
- 1 règle de 20 cm / *1 righelli di 20 cm*
- 1 compas **simple** avec crayon / *1 compasso **semplice** con matita*
- 1 **petite** équerre / *1 squadra **piccola***
- 1 paire de ciseaux à **bouts ronds** (10/13 cm) / *1 paio di forbici a **punta tonda** (10/13 cm)*
- 1 tube de colle / *1 colle stick*
- 1 calculatrice **simple** (avec mémoire) / *1 calcolatrice **semplice** (con memoria)*
- 2 surligneurs fluo (jaune et orange) / *2 evidenziatori (giallo e arancione)*
- 1 stylo-feutre **noir** pointe fine (style TRATTO PEN) / *1 penna/pennarello **nera** a punta fine (esempio: TRATTO PEN)*
- 1 palette de pastilles de peinture + 1 gobelet en plastique rigide / *1 confezione di pasticche per acquerelli + 1 tazza in plastica rigida*
- 1 boîte de mouchoirs par trimestre / *1 scatola di fazzoletti di carta a trimestre*
- 4 balles de tennis pour mettre aux pieds des chaises / *4 palline da tennis da mettere ai piedi delle sedie*

Pour les nouveaux élèves en CM1 / Per i nuovi alunni in CM1 :

1 classeur rigide **bleu** pour feuilles 21x29,7 cm, dos 40 mm / 1 quadernone **blu** ad anelli 21x29,7 cm, dorso 40 mm

NB : Afin de faciliter le travail des élèves (et de l'enseignant), merci de respecter les couleurs.

NB: Per facilitare il lavoro dei bambini (e dell'insegnante), vi chiediamo di rispettare i colori richiesti.

Ouvrages / Libri

- Manuel de français « Bescherelle – Français CM1 », éd. Hatier, 2020, ISBN 978-2-401-06393-8
- Manuel de mathématique « Cap Maths CM1 », Nombres et calculs + Cahier géométrie + Dico Maths, éd. Hatier, 2020, ISBN : 327-7-450-29290-4
- Manuel « Histoire CM1-CM2 », coll. Odysséo, éd. Magnard, 2017, ISBN 978-2-210-50301-4
- Manuel « Géographie CM1-CM2 », coll. Odysséo, éd. Magnard, 2017 ISBN 978-2-210-50334-2
- Dictionnaire « Super Major 9-12 ans, CM-6^{ème} », éd. Larousse, 2021, ISBN 9782036000001 (Le dictionnaire de CM1 est utilisé durant tout le cycle 3)

- Album « La reine des fourmis a disparu », de Frédéric Bernard , éd. Magnard, collection « Que d'histoires ! », ISBN 978 2210623941
- Livre « Le long voyage du pingouin vers la jungle », de Jean-Gabriel Nordmann , éd La Fontaine, ISBN 978-2907846547
- Livre « C'est bien », de Philippe Delerm, éd. Milan, ISBN 978 2745990860
- Livre « L'œil du loup », de Daniel Pennac, éd. Pocket Jeunesse, 2016, ISBN 978-2266126304
- Livre « Histoires comme ça », de Rudyard Kipling, Coll. Classiques et Cie Ecole, éd. Hatier, ISBN 978-2401001022

Elèves italophones / Allievi italofofi	Elèves nouveaux et non italophones / Allievi non italofofi nuovi arrivati
<input type="checkbox"/> « Viva Leggere 4 », Giunti Scuola, ISBN 978-8809964563	Les enseignants d'italien indiqueront à chaque élève, les manuels correspondant à son niveau. <i>Gli insegnanti di italiano indicheranno ad ogni alunno i manuali corrispondenti al proprio livello.</i>
<input type="checkbox"/> Livre « La casa sull'albero », B. Pitzorno, Mondadori	
<input type="checkbox"/> Livre « Mattia e il nonno », R. Piumini, Einaudi Ragazzi	
<input type="checkbox"/> Livre « La congiura dei Cappuccetti », S. Bordiglioni, Einaudi Ragazzi	
<input type="checkbox"/> Livre « La magica medicina », R. Dahl, Salani editore	

- Manuel d'anglais « Cambridge English Young Learners 3 for Revised Exam from 2018 **Movers** Student's Book », Cambridge University Press, 2018, ISBN 978-1108465137
- Livre en anglais « Detective Donut 1. Mystery at the Museum », éd. Belin (**éditeur français**), ISBN 978-2-410-01235-4
- Livre en anglais « The Nutcracker », E.T.A. Hoffmann, éd. Cideb - Black Cat Publishing, ISBN 978-8853008459

NB : Les ouvrages en français peuvent être commandés auprès à la *Librairie Française* (piazza Ognissanti).

Les ouvrages d'anglais sont disponibles à *The Paperback Exchange* (via delle Oche, 4r) et chez *Feltrinelli*.

NB : I libri in francese possono essere ordinati alla *Librairie Française* (piazza Ognissanti).

I libri d'inglese sono disponibili da *The Paperback Exchange* (via delle Oche, 4r) e da *Feltrinelli*.

Selon la calendrier scolaire officiel, la rentrée scolaire en primaire aura lieu vendredi 2 septembre 2022 . / Secondo il calendario scolastico ufficiale, il primo giorno di scuola di primaria sarà venerdì 2 settembre 2022
